

中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

本報一九六四年下半年銷數大增

上數字經由英國聯邦報紙刊物銷數審核協會發給證明書

外蒙共黨親蘇首腦

清除親中共分子

蘇俄特務頭目謝里賓等突抵外蒙活動

【莫斯科廿日路透電】蘇俄秘密警察署對謝爾賓斯基領的一批調解人員，今天曾在外派去戈盧沙漢區一行。

【莫斯科廿一日路透電】蘇聯總正也正在勒令謝爾賓斯基於十二月卅一日所任卡薩諾夫考庫德他於去出的決定。

美太平洋陸軍司令宣稱

南韓必須實行

派軍援助南越

泰馬兩國定下月會議

蜀清剿邊境共黨計畫

美國密切注視

中共印尼陰謀

宇丹研究印退會糾葛

【華盛頓廿九日電】聯邦參議院已到了甚麼程度呢？原來印退案，仍未能作出最後的決定。美國國務卿史汀生，於昨（廿八）日，向參議院提出一項關於印退案的報告書。該報告書中，對於印退案之利弊，作了詳細的說明。並謂：「美國正處於一個困難的時期，我們必須採取果斷的行動，以解決這個問題。」

此項報告書，在參議院引起了激烈的辯論。反對印退者認為，印退將使美國失去其在印度洋之戰略地位，並將使英國在印度之利益受損。支持者則認為，印退將使美國獲得更多的領土和資源，並將使英國在印度之利益受損。

參議院將於下週一（三十日）對印退案進行投票。如果通過，美國將在明年一月一日正式退出印度。

美國伍錦甜橙趕到應市

品質特佳！

敬請顧客自行取貨

連日年宵送禮定單大量湧至，本公司職員曾竭最大努力，動用更多貨車，為顧客忠誠服務。本公司為保持「品質第一」、「服務週到」，不肯濫接訂單，必要時將隨時停止接受送貨之委託（新單）。港九兩店即日起集中人力加強門市服務，選擇好貨以待顧客自行到取。本公司由加菲路、菲倫路、那輪運到新貨，大量提沽，斷市多日之伍錦美國甜橙亦恢復供應，品質特佳，敬希顧客注意。

港九兩店除夕延長營業時間至深夜十二時

悉蘇聯也正在勸告蘇年十二月卅一日所作卡諸重新考慮他於去出的決定。

四百餘人

已獲釋放

【西貢卅日中央社電】南越政府已釋放所有四百廿八名被捕的示威者，他們於本星期進行反陳文香政府示威。一位高級政府示威者說：「示威者仍向我們保證，他們支持陳文香政府，並將採取行動阻止反政府示威。」

救頭袖三開始不滿玩
日得勝，但是相傳佛
無一人。雖然佛教徒
舊官誼實，監獄內已
金門島雲
我停森三
【金門卅日中央社電

慶組織的新政府。這消息說：佛教領袖已日下令砲兵部隊，在請求阮慶交同一份誓春節期間，如匪軍不

而承諾，有關他們答
應陳文香下台後不再
搞亂一事。但是這項
沿海同胞快樂過年。

【西貢卅日美聯社電】自二月一日零時起至三月廿四時止。金蘭、美國駐南越大使泰、黃播、范台和、職站、勃、於星期六日否、

他事前獲悉星期三已於卅日中午十二時
軍事政變的消息，或向匪區播賊。
他事前贊成這次政變【台北卅日電】國防

。泰執的否認，是繼部消息：廿九日下午報紙報導他事前獲悉六時廿分至八時卅七分，廈門，碼頭，七

說：「直至這一日，對岸一百一十級。」

Personalizing the workplace environment can help employees feel more engaged and motivated. One way to achieve this is by creating a personalized workspace. This can include things like having a desk or cubicle that reflects your personality, such as through posters, photos, or other decorative items. Another way is to personalize the workday itself, such as by setting flexible hours or taking breaks when needed. By making the workplace environment more personal, employees are more likely to feel invested in their work and committed to their organization.

中環總店：德輔道中九九號
電話：四四五一八一至四

電話：八二八七二
九龍分店：彌敦道六七九號

一九四七年

本公司職員工竭最大努力，
本公司為保持「品質第一」

平，必要時將隨時停止接
日起集中人力加強門市服

本公司由加菲路、菲倫
日之伍錦美國甜橙亦恢復

深夜十二時

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

[illegible]

深水埗黃竹街醫務所內 註冊西醫黃鴻進 服毒後自宮斃命

【本報訊】一名西醫，昨晚在深水埗黃竹街醫務所內，服毒後自宮斃命。死者黃鴻進，年約四十歲，在該醫務所內工作。據悉，黃鴻進生前患有胃病，且常飲酒，昨晚在醫務所內，因胃病發作，痛苦萬分，遂服下大量毒藥，結果不治身亡。死者家屬已報警，並由警方派員調查。

南非史瓦濟蘭執政黨領袖 德拉米尼親王離港 昨赴台作友好訪問

【本報訊】南非史瓦濟蘭執政黨領袖德拉米尼親王，昨晚由港抵台，將與我政府官員會晤，並展開友好訪問。德拉米尼親王此行，旨在加強南非與我國之友好關係，並就共同關切之國際問題交換意見。親王在港期間，曾與我外交部官員會晤，並參觀了有關機構。

港九各渡海輪 今晚延時加班

【本報訊】因受寒流影響，港九各渡海輪今晚將延時加班。據悉，由於天氣寒冷，部分渡輪在航行途中遇到困難，導致行程延誤。有關當局已發出通知，請乘客留意，並建議乘客在延誤期間，可前往各碼頭候車，或轉乘其他交通工具。

涉嫌騙取黃志強萬餘元 澳財廳一科員被撤職

【本報訊】澳門財政廳一科員，因涉嫌騙取黃志強萬餘元，已被撤職。據悉，該科員利用職務之便，以各種名義騙取黃志強之款項，金額高達萬餘元。黃志強在發現款項被騙後，隨即向有關部門報案。目前，有關部門正對該案進行進一步調查。

「行路難」 建築地盤木架有礙行人 行人被迫冒險行出馬路

【本報訊】近來香港街頭，因建築地盤木架設置不當，造成行人行路困難。許多行人為了避開木架，不得不冒著危險行出馬路，增加了交通事故的發生率。有關部門呼籲建築商在設置木架時，應考慮行人安全，並採取必要措施，確保行人通行暢順。



九龍押店 新年晚會 時間表

時間	節目
下午二時	開場
下午三時	歌舞表演
下午四時	抽獎
下午五時	晚餐
下午六時	卡拉OK
下午七時	閉幕

港督及按察司分別主持 追悼邱吉爾儀式

【本報訊】英國前首相邱吉爾爵士，於昨日在港逝世。港督及按察司分別主持了追悼儀式，以表哀悼。儀式在莊嚴的氣氛中進行，各界人士均到場參加。

下襲湧流氣北東 涼濕轉氣天

「年濕」為成能可雨霽陰

【本報訊】據氣象局預測，未來幾天將有涼濕天氣下襲，氣溫將有所下降。市民應注意保暖，並留意天氣變化，以策安全。

澳門警司昨晚在狗會內 拘獲兩名男子 身懷收發報機

【本報訊】澳門警司昨晚在狗會內，拘獲兩名男子，並搜獲收發報機。警方表示，這兩名男子涉嫌非法使用收發報機，違反有關法律。目前，兩人已被帶回警署調查。

本公司銅鑼灣分店於昨日(廿)日 開幕荷蒙 諸君光臨

本公司銅鑼灣分店於昨日(廿)日隆重開幕，承蒙各界人士踴躍光臨，不勝感激。為答謝顧客之厚愛，特舉行優惠活動，歡迎繼續光臨。

伊人 免榮怡 門市部 營業

本門市部為擴大營業，特設多個分店，方便顧客選購。歡迎各界人士垂詢。

伊人 免榮怡 門市部 營業

本門市部為擴大營業，特設多個分店，方便顧客選購。歡迎各界人士垂詢。

經魚恤 添新衣，賀新年 今晚時間延長

經魚恤為慶祝新年，特舉行優惠活動。今晚營業時間延長，歡迎顧客光臨選購。

大慶 地脚完成，只售十層； 分期付款；每月數百！

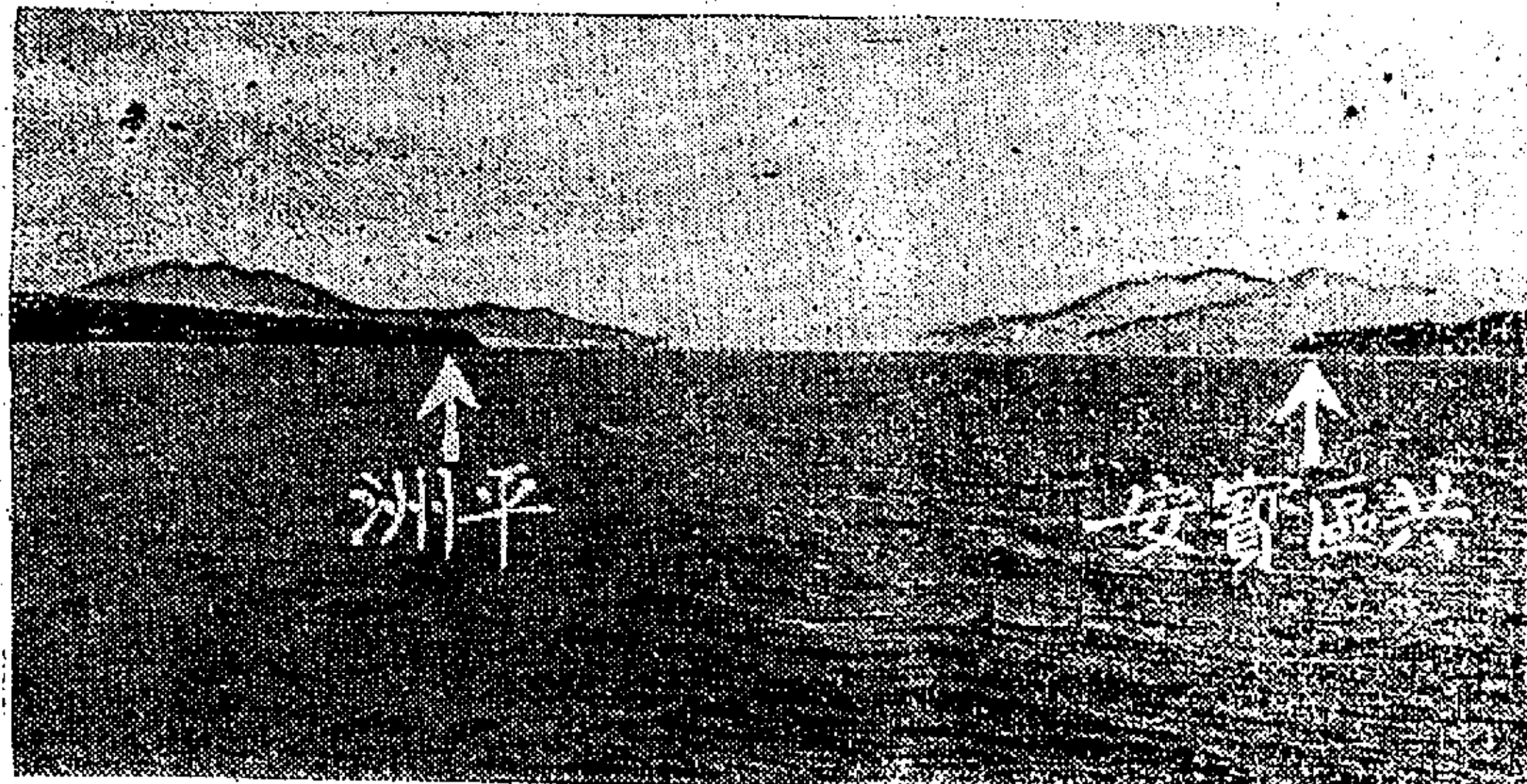
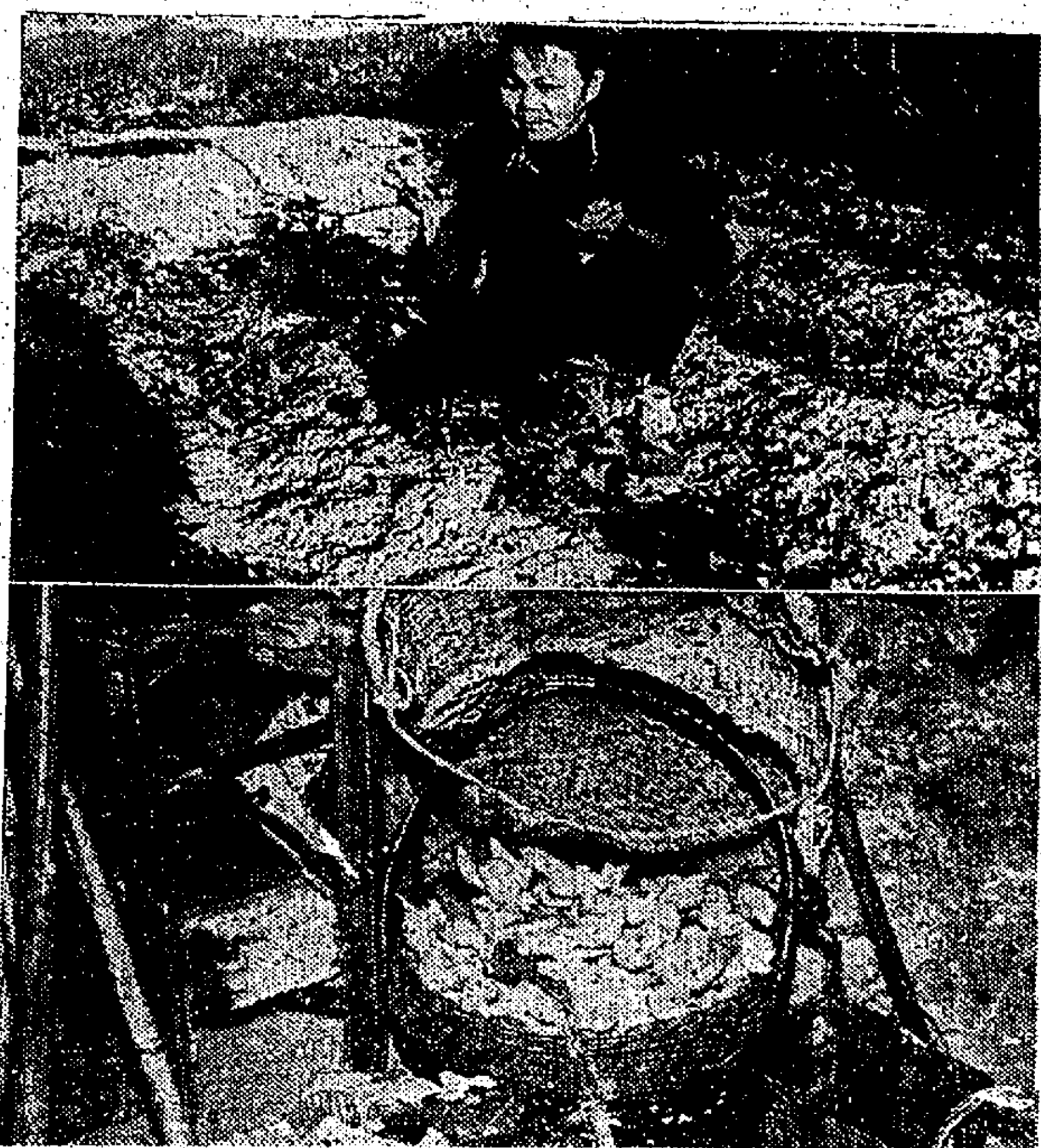
本公司委託大新銀行經理一年至十年按月分期付款辦法。地址：大埔中街三三樓。

春盤 恭賀 虎牌啤酒同人鞠躬

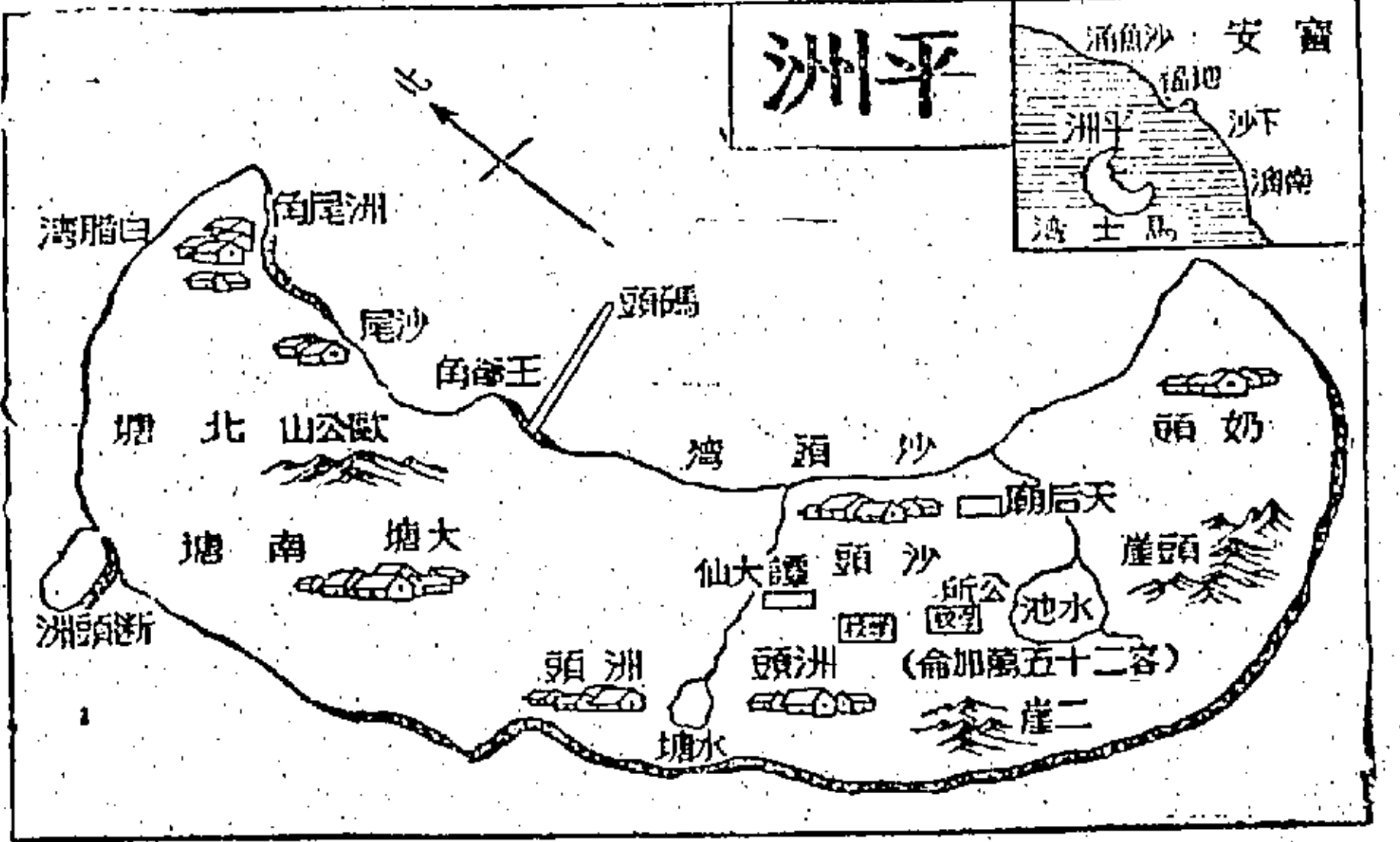
本公司為慶祝新春，特舉行春盤活動。恭賀各界人士，並向虎牌啤酒同人鞠躬致意。

春盤 恭賀 虎牌啤酒同人鞠躬

本公司為慶祝新春，特舉行春盤活動。恭賀各界人士，並向虎牌啤酒同人鞠躬致意。



平洲與共匪僅一水之隔，相距不及兩哩，況船航程約需十分鐘。



新界東北邊境島嶼——平洲形勢圖

本報記者實地訪問平洲 島上千餘居民生活絕境 土地瘠貧水源缺乏漁業已破產 居民準備全部撤離求政府設法遷徙

【本報特稿】

平洲，這新界東北邊境約有一千二百口的小島，它被發現是世界上最「理想」的「理想國」時，卻又在現實的「理想國」中，淪為一個「絕境」。

平洲，這新界東北邊境約有一千二百口的小島，它被發現是世界上最「理想」的「理想國」時，卻又在現實的「理想國」中，淪為一個「絕境」。

點脚像著本民往(上)。想連不知便所，極苦辛極難，瘠貧地於由。
。將畜的產出中島(下)。與與而著著的大般頭

我是精工表機械人 狄達」。

我剛從紐約趕來香港，準備參加新春期內在大會堂舉行的『精工表展覽會』

我本來在紐約世界博覽會為觀眾服務，自動行走，自動報時，這次精工表廠派我來香港服務完畢，還要趕回紐約，在這短短的十多天時間裡，希望能多結識些朋友。

『精工表展覽會』鐵定二月四日(即農曆年初三)在大會堂低座舞廳開幕了，請大家移駕來參觀，同時和我談談。

多謝各位，預祝新春快樂！

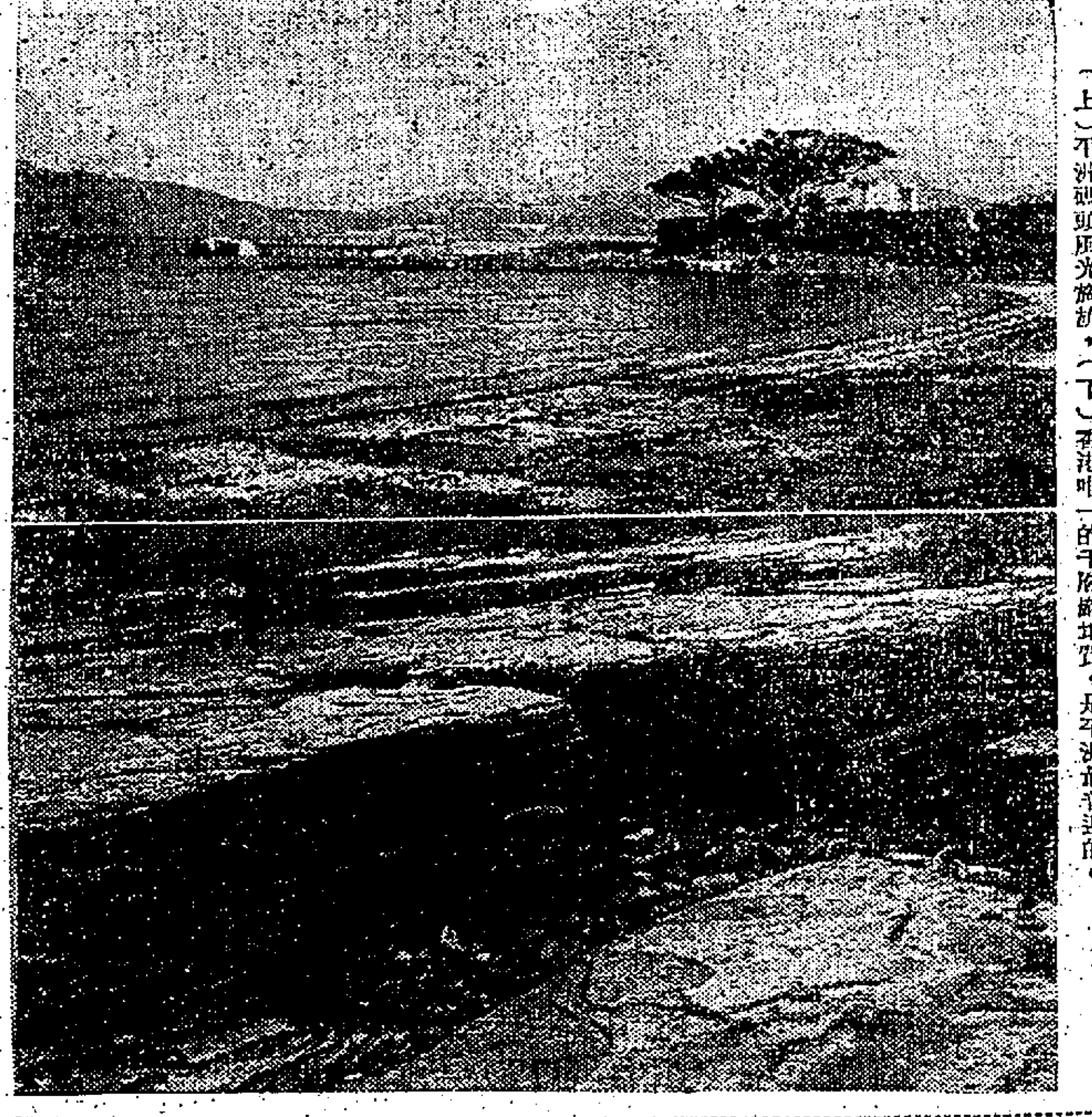
SEIKO TIME CIRCLES THE GLOBE

WELCOME VISITORS

今日星期日 特別啓市

香港總行 由上午十時至下午八時

九龍分行 由上午十一時至下午十二時



先施 香港始創百貨商店 香港總行

歲晚廉價大傾銷

英國名廠絨套裝 特價每套\$55至\$69.50

意大利名廠格子絨套裝 每套特價\$55.00

澳洲格子絨套裝 原價\$125.特價\$75.00

兔毛絨女套裝 特價\$59.50

三件裝女純毛套裝 特價\$98.00

織花絨套裝 特價每套\$55.00至\$59.50

法國RERROT格絨 原價每碼\$29.50特價\$15.00

意大利純毛格絨 原價每碼\$11.50特價\$8.00

選庄臘味中西糖菓 像生花菓磁瓶酒具 一應俱備 價廉物美

今日星期日 特別啓市

香港總行 由上午十時至下午八時

九龍分行 由上午十一時至下午十二時

東城新聲仙樂 聯影首輪巨片

頭砲為「勇戰關山」

在遠東作清展廣播

英廣播電台中文部

天氣與潮水

今日天氣：晴，微風，最高溫度：二十二度，最低溫度：十四度。

明日天氣：晴，微風，最高溫度：二十三度，最低溫度：十五度。

彩派與績成狗賽門澳晚昨	
(彩派直獨雙)	
第一等：四四四四四四四四	第二等：三三三三三三三三
第三等：二二二二二二二二	第四等：一一一一一一一一
第五等：五五五五五五五五	第六等：六六六六六六六六
第七等：七七七七七七七七	第八等：八八八八八八八八
第九等：九九九九九九九九	第十等：十十十十十十十十

農曆新年各綫行船時間	
香港總行	由上午十時至下午八時
九龍分行	由上午十一時至下午十二時

交通安全會呼籲 盼司機行人小心 同度愉快農曆年

【本報訊】交通安全委員會為維護春節期間交通秩序，特向各司機及行人發出呼籲，望能自覺遵守交通規則，共同維護道路安全，同度愉快農曆年。

據悉，春節期間，由於市民出外拜年、探親、購物者極多，道路車馬繁雜，行人亦多，故交通安全委員會特於春節期間，加強巡邏，並在各主要路口，設置交通標誌，以資引導。同時，亦呼籲各司機，在行駛時，應注意行人，並遵守交通規則，不得超速、超車、或隨意變換車道。行人方面，則應注意交通安全，不得在馬路上嬉戲、或隨意橫穿馬路。交通安全委員會表示，將在各主要路口，設置交通標誌，並加強巡邏，以資引導。同時，亦呼籲各司機，在行駛時，應注意行人，並遵守交通規則，不得超速、超車、或隨意變換車道。行人方面，則應注意交通安全，不得在馬路上嬉戲、或隨意橫穿馬路。

探員 供述 被襲 情形

【本報訊】一名探員供述，其於日前在街頭被一不明身份之男子襲擊，幸經及時發現，並由巡邏隊趕到，將其擒獲。該探員表示，當時其正巡邏至某路口，突見一男子向其衝來，並持刀向其砍去。該探員隨即閃避，並大聲呼救。巡邏隊趕到後，立即將該男子擒獲，並將其帶回警局。目前，該男子已被控以持刀行兇之罪名。

驚險 情形

【本報訊】一名探員供述，其於日前在街頭被一不明身份之男子襲擊，幸經及時發現，並由巡邏隊趕到，將其擒獲。該探員表示，當時其正巡邏至某路口，突見一男子向其衝來，並持刀向其砍去。該探員隨即閃避，並大聲呼救。巡邏隊趕到後，立即將該男子擒獲，並將其帶回警局。目前，該男子已被控以持刀行兇之罪名。

中國大陸災胞救濟總會 函述救濟金委託發報銷經過

【本報訊】中國大陸災胞救濟總會，為救濟中國大陸災胞，特撥發救濟金，並委託各機關、團體、學校、工廠、商店等，代為發報銷。該會表示，救濟金之發報銷，應由各受助單位，填具報銷單，並附上相關證明文件，送交該會核辦。該會並表示，將加強對救濟金之管理，以確保救濟金能及時、準確地發給災胞。

大會堂下週舉行 蘇六朋國畫展覽

【本報訊】蘇六朋國畫展覽，將於下週在國畫大會堂舉行。蘇六朋為著名國畫家，其作品風格獨特，深受各界好評。此次展覽，將展出蘇六朋之國畫作品多件，包括山水、花鳥、人物等。展覽期間，歡迎各界人士前往參觀。

農曆新年 休息時間

【本報訊】農曆新年期間，各機關、團體、學校、工廠、商店等，均應停止辦公。據悉，農曆新年之休息時間，自正月初一至正月初五。各單位應根據實際情況，合理安排工作，並確保員工之休息時間。

革新會不贊同 廉價屋宇加租

【本報訊】革新會對廉價屋宇加租一事，表示不贊同。該會認為，廉價屋宇之設立，旨在為低收入家庭提供負擔得起之住所。若加租，將使低收入家庭難以負擔，從而失去廉價屋宇之意義。該會並表示，將向有關部門反映此問題，並尋求妥善之解決方案。

永安百貨公司 銅鑼灣分行 昨隆重開幕

【本報訊】永安百貨公司銅鑼灣分行，於昨日隆重開幕。該分行位於銅鑼灣某商業區，裝修豪華，貨品齊全。永安百貨公司表示，將竭誠為顧客提供優質之購物體驗，並歡迎各界人士光臨。

世界文理學院 士院為敏卓李選

【本報訊】世界文理學院，日前舉行校務會議，選出李敏卓為該院之院士。李敏卓為著名學者，曾任職於多所知名大學，並發表過多篇學術論文。其當選為院士，顯示了其在學術界之卓越貢獻。

美兩報人 由日來港

【本報訊】兩名美國記者，日前由日本返回香港。據悉，該兩名記者，係受某美國媒體之委託，前往日本採訪有關某項國際事件之進展。目前，該兩名記者已返回香港，並開始整理其採訪所得之資料。

東南電事業生 百餘人設宴謝師

【本報訊】東南電事業生，日前舉行盛大宴會，以表對其導師之謝意。宴會中，多位導師親自出席，並與學生們合影留念。東南電事業生表示，將繼續努力，為電訊事業做出更大之貢獻。

寶龍茶樓酒家 揭開開幕

【本報訊】寶龍茶樓酒家，日前舉行開幕典禮。該酒家位於某繁華地段，裝修典雅，菜餚精美。寶龍茶樓酒家表示，將為顧客提供舒適之用餐環境，並歡迎各界人士光臨。

九龍特小販助社 獎勵社員子弟就讀

【本報訊】九龍特小販助社，日前頒發獎狀，獎勵其社員子弟在學業上取得優異成績者。該助社表示，將繼續支持社員子弟之教育，並為其提供必要之幫助。

兩車相撞 與私家車相撞

【本報訊】日前發生一起交通事故，一輛小轎車與一輛私家車相撞。事故發生在某繁忙路口，當時兩車正處於行駛狀態。事故導致兩車受損，並造成交通堵塞。目前，警方已趕到現場，並正在調查事故原因。

特別陪審員名冊

可向高等法院查閱

【本報訊】高等法院日前公佈特別陪審員名冊，供各界人士查閱。名冊中列出了多位具有法律背景之人士，包括律師、法官、學者等。高等法院表示，將根據實際需要，從名冊中選出陪審員，以參與重大案件之審理。

Toshiba 東芝

1875年問世以來品質精良

「東芝」精製產品，選購特別禮物

世界著名，設計精美
人青年大業實業的YOUNG SIX

5P-68型
空氣調節機

2P-48型
空氣調節機

2P-130型
空氣調節機

東京芝浦電氣株式會社

總代理：民安行

瓶

銅瓷二件
式樣千般

- 日本七寶金屬花瓶
- 木胎漆花瓶
- 仿古藝術花瓶
- 銅鑄鉗花瓶
- 七彩玻璃花瓶
- 古銅白銅花瓶
- 各式陶瓷花瓶

歲朝清供 無上佳品

賀年食品

日本 春雞 雞翅 柳肉 豬蹄 排骨 牛柳 日本 糖醋 魚翅 鮑魚 海參 日罐 龍蝦 羊腩 糖醋 櫻桃 名酒

大丸

延長營業時間
今晚十一時正收市
明晚十一時半收市

共享 室內溫暖!

請選購德國「西門子」電暖爐
自動控制溫度耐用可靠

- ★冬天可供暖氣熱天亦可以用使空氣流通
- ★電扇吹送暖氣全屋迅速獲得溫暖
- ★電扇有一速控制可隨意調較
- ★度盤式溫度調節器室內溫度可隨意選擇

另有其他多種美觀款式
各大電器公司均售

著名瑞士純棉布
運港供應血衫廠

出版消息

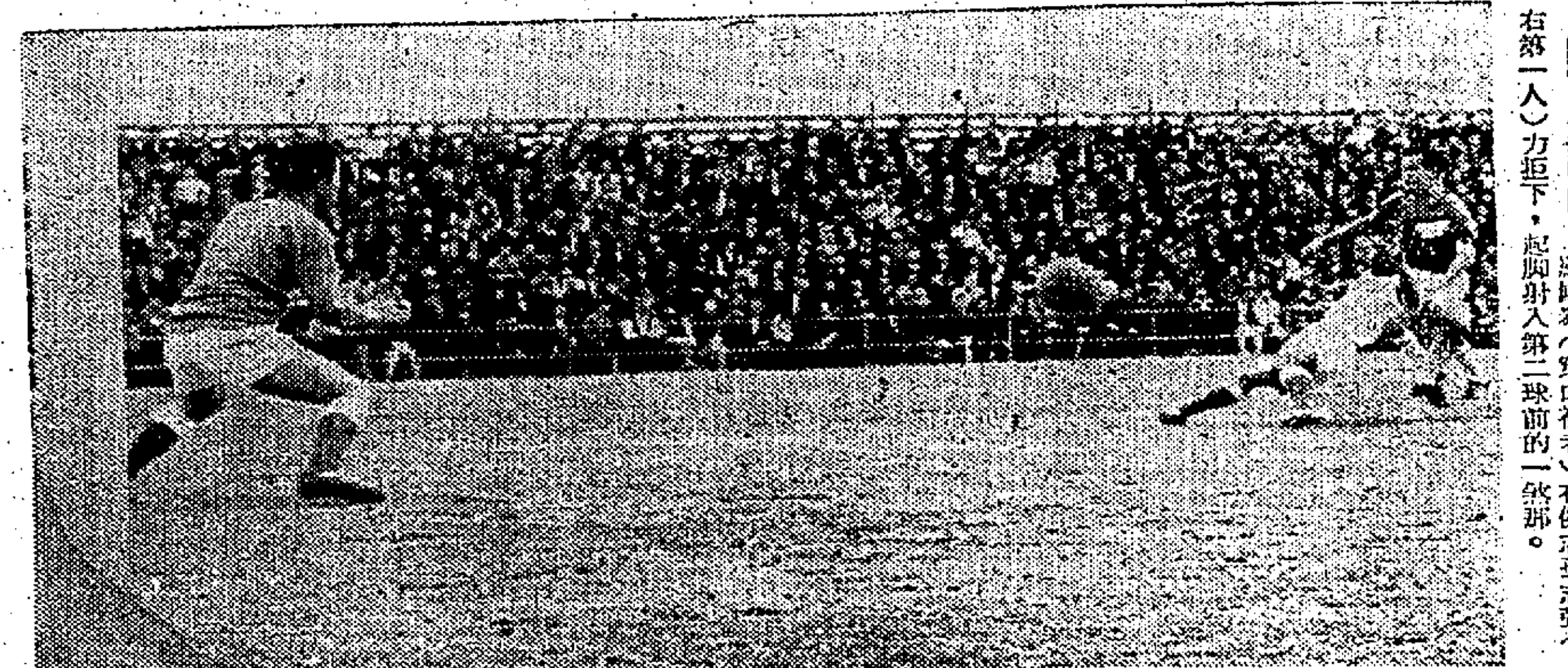
散裝之書，內容豐富，印刷精美，歡迎選購。

花墟今續上演 九巴抗陸軍

開賽時間三時三刻

花墟未見有奇蹟

愉園昨打垮傑志 三比一火藥氣味濃厚



圖片說明 愉園昨以三比一勝傑志，圖為愉園隊員在場上慶祝。

甲組足球聯賽成績

(截至九月三十日止)

隊名	勝	和	負	球	分
愉園	11	3	1	31	26
傑志	10	4	2	30	24
九巴	9	5	2	28	22
東方	8	6	2	27	20
永義	7	7	2	26	18
南華	6	8	2	25	16
香港	5	9	2	24	15
元朗	4	10	2	23	12
沙田	3	11	2	22	10
大埔	2	12	3	21	8
元朗	1	13	4	20	5
大埔	0	14	5	19	0

擬修改分區法

恐難達成協議

主要是印尼與大馬對立

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

【本報訊】東南亞足球協會（SEFA）秘書長，昨日在吉隆坡舉行會議，討論修改分區法問題。會議中，印尼與大馬對立，恐難達成協議。會議決定，將在下月舉行第二次會議，繼續討論此項問題。

國寶大戲院

謹訂元月卅一日（星期日）下午七時 恭請 太平紳士邱德根先生揭幕

國藝公司 榮譽出品 七彩色片

大馬戲團 張揚 主演

二月一日（大除夕）特別午夜場十一時半

永安有限公司

慶祝銅鑼灣分店開幕 大批貨物 特價傾銷

香港總公司：九龍彌敦道分店特價品

- 美國「高皮斯」手袋\$78.00起
- 女裝新款兩用領毛外套\$19.50
- 美國女裝大襪\$45.00起
- 54吋英國織花絨每碼\$28.00
- 54吋法國兔毛花絨每碼\$27.00

銅鑼灣分店特價品：

- 女裝絨西褲 \$9.00起
- “ANGELA”女裝時款外套 \$26.00
- 英國“MORGAN”花絨領毛領衫裙 每套\$79.00
- “ROBERTA”男裝羊毛V領套頭毛衫 \$13.50
- 西班牙中童毛絨外套 \$49.00

晚間營業時間：由上午十時至晚上八時

香港總公司：由上午十時至晚上八時

油蔴地分店：由上午十一時至深夜

馬匹升降

昨日賽馬各場成績

第一場：由第一班升上。

第二場：由第一班升上。

第三場：由第一班升上。

第四場：由第一班升上。

第五場：由第一班升上。

第六場：由第一班升上。

第七場：由第一班升上。

第八場：由第一班升上。

第九場：由第一班升上。

第十場：由第一班升上。

第十一場：由第一班升上。

第十二場：由第一班升上。

第十三場：由第一班升上。

第十四場：由第一班升上。

第十五場：由第一班升上。

第十六場：由第一班升上。

第十七場：由第一班升上。

第十八場：由第一班升上。

第十九場：由第一班升上。

第二十場：由第一班升上。

第二十一場：由第一班升上。

第二十二場：由第一班升上。

第二十三場：由第一班升上。

第二十四場：由第一班升上。

第二十五場：由第一班升上。

第二十六場：由第一班升上。

第二十七場：由第一班升上。

第二十八場：由第一班升上。

第二十九場：由第一班升上。

第三十場：由第一班升上。

第三十一場：由第一班升上。

第三十二場：由第一班升上。

第三十三場：由第一班升上。

第三十四場：由第一班升上。

第三十五場：由第一班升上。

第三十六場：由第一班升上。

第三十七場：由第一班升上。

第三十八場：由第一班升上。

第三十九場：由第一班升上。

第四十場：由第一班升上。

第四十一場：由第一班升上。

第四十二場：由第一班升上。

第四十三場：由第一班升上。

第四十四場：由第一班升上。

第四十五場：由第一班升上。

第四十六場：由第一班升上。

第四十七場：由第一班升上。

第四十八場：由第一班升上。

第四十九場：由第一班升上。

第五十場：由第一班升上。

第五十一場：由第一班升上。

第五十二場：由第一班升上。

第五十三場：由第一班升上。

第五十四場：由第一班升上。

第五十五場：由第一班升上。

第五十六場：由第一班升上。

第五十七場：由第一班升上。

第五十八場：由第一班升上。

第五十九場：由第一班升上。

第六十場：由第一班升上。

第六十一場：由第一班升上。

第六十二場：由第一班升上。

第六十三場：由第一班升上。

第六十四場：由第一班升上。

第六十五場：由第一班升上。

第六十六場：由第一班升上。

第六十七場：由第一班升上。

第六十八場：由第一班升上。

第六十九場：由第一班升上。

第七十場：由第一班升上。

第七十一場：由第一班升上。

第七十二場：由第一班升上。

第七十三場：由第一班升上。

第七十四場：由第一班升上。

第七十五場：由第一班升上。

第七十六場：由第一班升上。

第七十七場：由第一班升上。

第七十八場：由第一班升上。

第七十九場：由第一班升上。

第八十場：由第一班升上。

第八十一場：由第一班升上。

第八十二場：由第一班升上。

第八十三場：由第一班升上。

第八十四場：由第一班升上。

第八十五場：由第一班升上。

第八十六場：由第一班升上。

第八十七場：由第一班升上。

第八十八場：由第一班升上。

第八十九場：由第一班升上。

第九十場：由第一班升上。

第九十一場：由第一班升上。

第九十二場：由第一班升上。

第九十三場：由第一班升上。

第九十四場：由第一班升上。

第九十五場：由第一班升上。

第九十六場：由第一班升上。

第九十七場：由第一班升上。

第九十八場：由第一班升上。

第九十九場：由第一班升上。

第一百場：由第一班升上。

易通英文香港分校

春季招生

報名：由即日起至二月五日止

開課：一九六五年二月五日

校址：銅鑼灣維多利亞道四號

電話：七七一三

年關迫近北風驟起 各種年貨市勢好轉

港九市場昨日午後倍覺熱鬧，連寒衣臘味亦轉好，預料今明日市情更佳，惜好景的時間太短，大家不免有一夕陽無限好，祇是近黃昏之感！

「本報訊」昨日是農曆十二月廿八日，距離年關迫近，港九市場昨日午後倍覺熱鬧，連寒衣臘味亦轉好，預料今明日市情更佳，惜好景的時間太短，大家不免有一夕陽無限好，祇是近黃昏之感！

「本報訊」昨日是農曆十二月廿八日，距離年關迫近，港九市場昨日午後倍覺熱鬧，連寒衣臘味亦轉好，預料今明日市情更佳，惜好景的時間太短，大家不免有一夕陽無限好，祇是近黃昏之感！

棉紗行業度過困境 生發致不件事擬取提 賬放仍貨訂舊取提

「本報訊」棉紗行業昨日度過困境，生發致不件事擬取提，賬放仍貨訂舊取提。



昨日提款雖多 銀行應付裕如 因手續快捷並不擠擁 各業收賬到賬張階段

「本報訊」本港各中東區，昨日提款雖多，銀行應付裕如，因手續快捷並不擠擁，各業收賬到賬張階段。

本港金融行情表

民國五十四年一月三十日

項目	最高	最低	收盤
九四五K金	255.5	255.0	255.2
金條	255.5	255.0	255.2
金幣	255.5	255.0	255.2
美金	255.5	255.0	255.2
港幣	255.5	255.0	255.2
日圓	255.5	255.0	255.2
英鎊	255.5	255.0	255.2
法郎	255.5	255.0	255.2
馬克	255.5	255.0	255.2
比索	255.5	255.0	255.2
比拉	255.5	255.0	255.2
比里	255.5	255.0	255.2
比尼	255.5	255.0	255.2
比多	255.5	255.0	255.2
比拉	255.5	255.0	255.2
比里	255.5	255.0	255.2
比尼	255.5	255.0	255.2
比多	255.5	255.0	255.2

年宵末市金鈔穩 鎊紙見半年高價

「本報訊」昨日金鈔穩，鎊紙見半年高價。

昨日外匯牌價 三項調整改低

「本報訊」昨日外匯牌價，三項調整改低。

紐約股市一週 全週進步昇勢強

「本報訊」紐約股市一週，全週進步昇勢強。

軒尼詩酒醉春風
人壽年豐樂融融

Various small advertisements including '致投資者' (To Investors), '華大' (Great China), and '雙劍戰群英' (Two Swords Battle the Heroic). Includes a movie listing for '東城戲院十二時半場片期表'.

Advertisement for '軒尼詩白蘭地 V.S.O.P.' (Hennessy Brandy) with the text '歲首良辰春回大地購買 軒尼詩白蘭地 V.S.O.P.' and '法國佳釀 世上名馳 春若稱觴 行樂及時'.

Large advertisement for '門馬龍堡' (Mama Long Bao) featuring a woman and the text '尚有戲院廣告刊在十一頁'.

東城戲院十二時半場片期表

片名	時間	主演
Beloved Infidel	12:30	Gregory Peck, Deborah Kerr
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman
Rio Conchos	12:30	Richard Boone, Stuart Whitman

Large advertisement for 'SAMURAI SAGA' (Samurai Saga) featuring a samurai and the text '雙劍戰群英'.

泣訴

給的錢，我還你，後來，橫街劉太太要娶用我的車子，也許，你預付我的車費。

我踏著車子，回到改作所，已經晚上十二點三刻了，黑早上的命，用開水泡了吃碗麵，當晚，上床，倒上床，睡五六分鐘，就呼呼入睡。

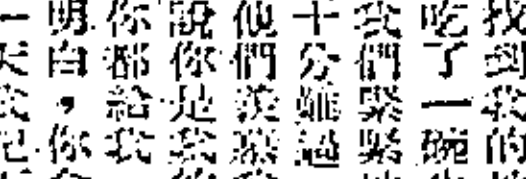
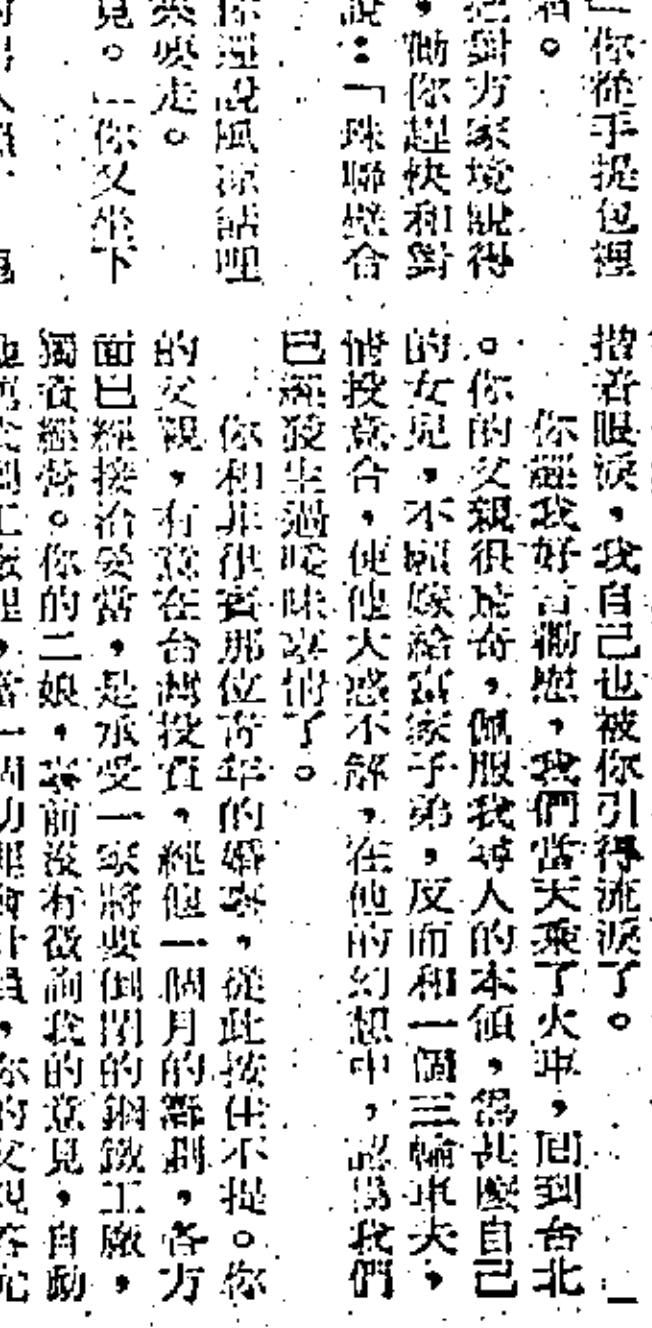
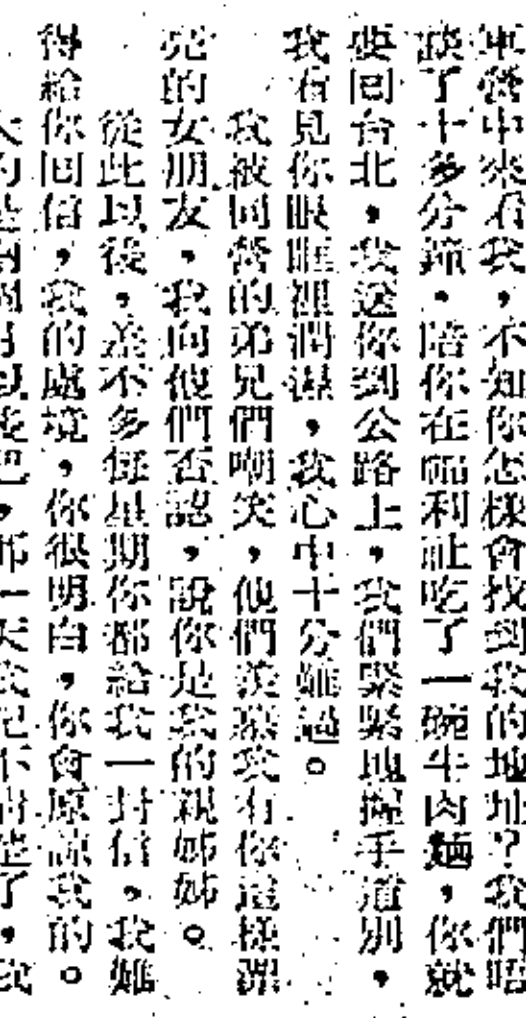
今夜，在床，睡得很安寧，心平靜的入睡，被你投下一塊石子，激起了滿腦的風波。

第二天，六號鐘就起，一夜沒有睡好，精神是

的睡，門外有幾聲的門聲，我開房門，二號的進來，我不知來找我的目的，我問她說：「太太，請坐，有甚麼來找我呢？」

她搖手，暗示我別說話，把門推上。

我的手，在床，輕輕地，像被殺的，對了我許多我，不知道的她，她說你是我的父親一個所生的，是私生子，香港借來台灣，從小由你養成人，你的婚姻問題，應該由她來操作主，你



100

啟
財
源
茂

十餘年
映演
本片
黃金
片別

天
年
初
映
六
場

京
華
樂
都
黃
金

遊
花
市
樂
賞
美
辰
心
事

三
初
一
12:30
二
初
二
2:30
三
初
三
5:30
四
初
四
7:30
五
初
五
9:30

影
亞
凌
波
李
菁
玉
邵
玉
邵
女
氏

高
邵
仁
仁
演
立
陳
李
馮
唐
楊
葉
葉
歐
非
主
張
力
志
沙
光
頭
張
中
發
迪
卿
胡
青
趙
非
沙
森

演
後
中
在
成
一
青
李
主
本
邵
出
處
有
片
人
碼
角
片
碼
重

邵
氏
經
典
精
彩
巨
片

雲
生
感
念
幾
願
隨
魚
仙
千
年
好
不
香
區
區
三
片
翻

邵
氏
出
品
必
屬
佳
片
唱
做
美
妙
特
技
第
一

今
晚
八
點
半
開
演
本
時
台

The
MERMAID

SHAW
SCOPE

主
演
凌
波
亞
南
謝
雲

